

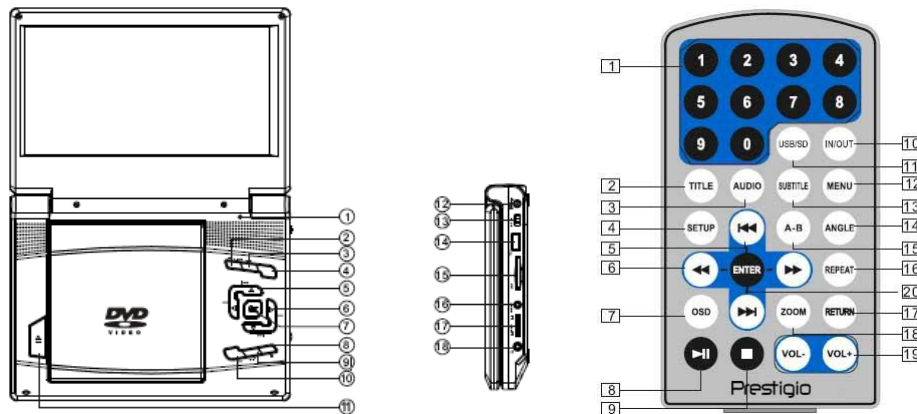
Uvod

Zahvaljujemo vam na kupovini **Prestigio Portable DVD plejera 109**, mobilnog digitalnog medija centra. Napravili ste odličan izbor i nadamo se da ćete uživati u svim njegovim uzbudljivim mogućnostima. Pažljivo pročitajte uputstvo pre prve upotrebe proizvoda i pratite sve procedure u brzim instrukcijama kako biste u potpunosti uživali u svim mogućnostima uređaja.

Sadržaj pakovanja

- | | |
|--|--------------------------------|
| 1. Prestigio Portable DVD plejer 109 X 1 | 5. Adapter za auto X 1 |
| 2. Daljinski upravljač (baterija uključena) X 1 | 6. Slušalice X 1 |
| 3. Audio/Video kabl X 1 | 7. Torba za auto X 1 |
| 4. AC/DC adapter napajanja X 1 | 8. Brze instrukcije X 1 |
| | 9. Koaksialni kabl X 1 |

Prikaz proizvoda i daljinskog upravljača



Glavna jedinica

1	LCD Prekidač	Uključuje i isključuje LCD ekran.
2	MODE Taster	Pritisnite da selektujete DVD mod i media mod.
3	SETUP Taster	Pritisnite za ulazak ili izlazak iz menija sistemskih podešavanja.
4	FUNC. Taster	Pritisnite za izmenu AV/IN i AV/OUT funkcija.
5	◀▶/◀◀▶▶ Taster	Prelazak na prethodnu stazu (strelica GORE) / Premotavanje (strelica u LEVO).
6	▶▶▼/▶▶▶ Taster	Prelazak na sledeću strazu (strelica DOLE) / Brzo napred (strelica DESNO).
7	OK Taster	Pritisnite da potvrdite selekciju.
8	STOP/■ Taster	Pritisnite da zaustavite reprodukciju. Pritisnite ponovo da zaustavite reprodukciju potpuno.

9	MENU Taster	Pritisnite za ulazak ili izlazak iz root menija.
10	PLAY/PAUSE  Taster	Pritisnite jedanput da pauzirate reprodukciju ili pritisnite ponovo da nastavite reprodukciju.
11	 Taster	Pritisnite da otvorite fioku
12	DC IN 9V	Konekcija na AC i adapter za automobil.
13	ON/OFF Prekidač	Pomerite za ISKLJUČIVANJE/UKLJUČIVANJE napajanja.
14	USB Port	Konekcija na USB uređaj.
15	SD otvor za karticu	Rezerviša SD memorijsku karticu.
16	AV IN/OUT džek	Konekcija na eksterni ekran za audio /video input/output.
17	Volume Wheel	Scroll za podešavanje jačine slušalica ili zvučnika.
18	Earphone Džek	Konekcija na set slušalica.

Remote Control

1	0-9 numerički taster	Pritisnite da selektujete brojeve.
2	TITLE Taster	Pritisnite za prikaz title informacija.
3	AUDIO Taster	Pritisnite da selektujete audio jezik.
4	SETUP Taster	Pritisnite za ulazak ili izlazak iz sistemskih podešavanja.
5	  Taster	Pritisnite za povratak/prelazak na prethodnu/sledeću listu, stazu, poglavlje ili scenu. Pritisnite za usmeravanje/scroll GORE/DOLE.
6	  Taster	Pritisnite za premotavanje/brzo napred tokom reprodukcije i brzini od 2X, 4X, 8X, 16X, ili 32X.
7	OSD Taster	Pritisnite za izmenu proteklog i preostalog vremena tokom reprodukcije.
8	 Taster	Pritisnite jednom da zustavite reprodukciju, pritisnite ponovo da nastavite reprodukciju.
9	 Taster	Pritisnite da zaustavite reprodukciju. Pritisnite  taster da nastavite reprodukciju sa iste tačke. Pritisnite  taster dva puta da zaustavite reprodukciju u potpunosti.
10	ON / OUT Taster	Pritisnite za izmenu AV/IN i AV/OUT funkcija.
11	USB/SD Taster	Pritisnite da selektujete medija izvor.
12	MENU Taster	Pritisnite za povratak na ili izlazak iz root menija tokom reprodukcije.
13	SUBTITLE Taster	Pritisnite da selektujete jezik podnaslova (potrebni su podnaslovi na više jezika). Pritisnite ponovo da obustavite.
14	ANGLE Taster	Pritisnite da selektujete ugao kamera (zahteva se funkcija podešavanja uglova).
15	A-B Taster	Pritisnite za reprodukciju selektovanog segmenta uz ponavljanje. Pritisnite ponovo da obustavite.
16	REPEAT Taster	Pritisnite da selektujete različite načine ponavljanja i rasporeda.
17	RETURN Taster	Pritisnite za povratak na glavni meni.

18 ZOOM Taster

Pritisnite za kretanje kroz funkcije zumiranja.

19 VOL-/VOL+ Taster

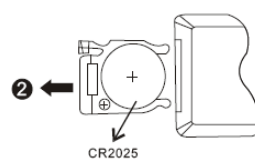
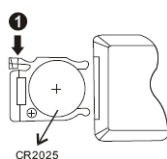
Pritisnite za utšavanje/pojačavanje.

20 ENTER Taster

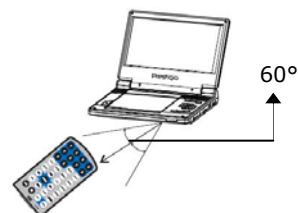
Pritisnite za start reprodukcije ili da potvrdite selekciju.

NAPOMENA:

Pratite niže prikazane dijagrama za zamenu baterije:



Pri upotrebi daljinskog upravljača, uverite se da je infrared prozor na daljinskom upravljaču poravnat sa infrared prijemnikom na uređaju. Udaljenost mora biti do 3 metra. Pogledajte dijagram sa desne strane kao ilustraciju.



Start

Pažljivo pročitajte instrukcije niže date pre upotrebe **Prestigio Portable DVD plejera 109** prvi put.

Za start disk/USB uređaj/SD kartica (DVD, MPEG4, SVCD, VCD, CD, MP3) reprodukcije:

1. Povežite **Prestigio Portable DVD Player 109** na napajanje ili u zidnu utičnicu putem priloženog adaptera.
2. Podesite uređaj u najbolju poziciju za upotrebu.
3. Uključite uređaj pomeranjem prekidača sa leve strane u **ON** poziciju. Izvorni meni biće prikazan na ekranu:

**DVD
MEDIA**

NAPOMENA:

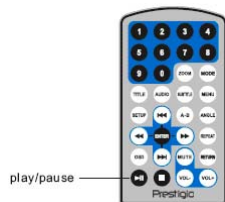
Prilikom selekcije medija moda, uverite se da je USB uređaj ili SD/MMC kartica pravilno postavljena.

4. Pritisnite **◀/▶** taster za ulazak DVD Mod ili Media Mod i pritisnite **ENTER** taster da potvrdite selekciju.
5. Pritisnite **OPEN** taster da otvorite fioku diska. Postavite disk sa odgovarajućim formatom fajla u fioku sa štampanom stranom okrenutom na gore. Zatvorite fioku.
6. Uređaj će automatski početi proces reprodukcije nakon zatvaranje fioke diska.
7. Podesite jačinu reprodukcije pomeranjem **VOLUME** točka sa leve strane uređaja do odgovarajućeg nivoa pre reprodukcije.
8. Isključite uređaj pomeranjem prekidača sa leve strane jedinice u **OFF** poziciju.

Opšte video Playback Opearacije

Pritisnite ■ jedanput da zaustavite reprodukciju; zatim pritisnite ►|| da nastavite reprodukciju od tačke zaustavljanja. ; pritisnite ■ dva puta da zaustavite reprodukciju u potpunosti.

- **Da pauzirate reprodukciju**



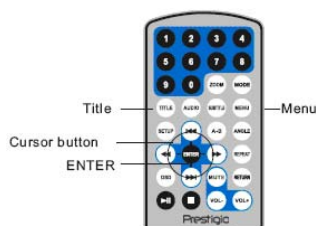
DVD	MPEG4	SVCD	VCD	CD	MP3
-----	-------	------	-----	----	-----

1. Tokom reprodukcije pritisnite ►|| da pauzirate. Pritisnite ponovo da nastavite reprodukciju.

NAPOMENA:

Kada je uređaj u modu mirovanje (pauziran, stopiran, nema diska) uređaj će automatski ući u mod zaštite ekrana nakon 3 minuta. Pritisnite taster za izlazak.

- **Za start reprodukcije naslova ili poglavlja**



DVD	MPEG4	SVCD	VCD	CD	MP3
-----	-------	------	-----	----	-----

1. Pritisnite **MENU** taster za ulazak u glavni meni diska.
2. Pritisnite strelice da selektujete željeni naslov ili poglavlje.
3. Pritisnite **ENTER** taster da potvrdite.

NAPOMENA::

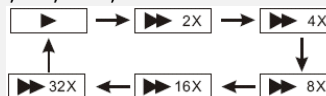
Funkcija je samo raspoloživa kada media disk podržava ovakve mogućnosti.

- **Za brzo premotavanje u napred/nazad**

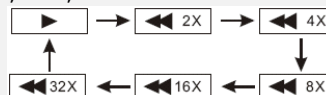


DVD	MPEG4	SVCD	VCD	CD	MP3
-----	-------	------	-----	----	-----

1. Pritisnite ►► za premotavnja u napred pri brzini od 2X, 4X, 8X, 16X, i 32X.



2. Pritisnite ◀◀ za premotavanje pri brzini od 2X, 4X, 8X, 16X, i 32X.



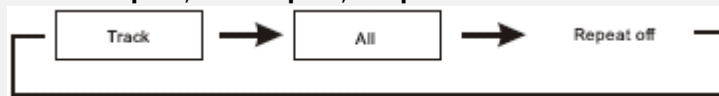
- **Za ponavljanje**

DVD MPEG4 SVCD VCD CD MP3

1. Tokom DVD disk reprodukcije pritisnite **REPEAT** taster za izbor načina ponavljanja uključujući **Chapter Repeat, Title Repeat, Disc Repeat, i Repeat Off.**



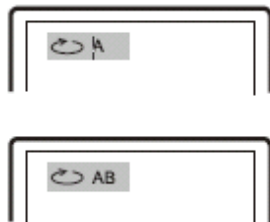
2. Tokom CD/VCD disk reprodukcije pritisnite **REPEAT** taster za izmenu načina ponavljanja uključujući **Track Repeat, Disc Repeat, i Repeat Off.**



3. Tokom MP3 disk reprodukcije pritisnite **REPEAT** taster za izmenu načina ponavljanja uključujući **File Repeat, Folder Repeat, i Repeat Off.**



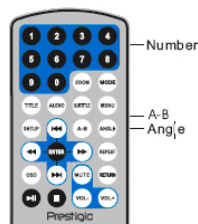
- **Za ponavljanje specifičnog segmenta**



DVD MPEG4 SVCD VCD CD MP3

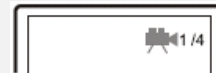
1. Pritisnite **A-B** taster jedanput za podešavanje startne tačke **A**
2. Pritisnite taster ponovo za podešavanje krajnje tačke **B**.
3. Segment od A do B će se ponavljati.
4. Pritisnite taster ponovo da zaustavite A-B funkciju ponavljanja.

- **Da podesite ugao prikaza**



DVD MPEG4 SVCD VCD CD MP3

1. Pritisnite **ANGLE** taster da podesite ugao prikaza.
2. Pritisnite numeričke tastere da selektujete ugao prikaza.



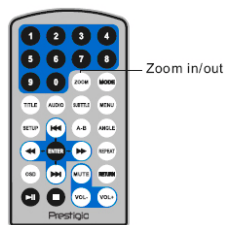
3. Pritisnite **ANGLE** taster ponovo da vratite fabričaka podešavanja uglova.

NAPOMENA::

Ova funkcija je samo raspoloživa ukoliko media disk podržava opciju više uglova.

- **Za zoom in/out**

DVD MPEG4 SVCD VCD CD MP3



1. Pritisnite **ZOOM** taster to zoom in/out pri faktorima 2X, 3X, 4X, 1/2X, 1/3X, 1/4X.



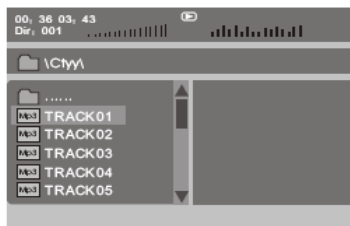
2. Pritisnite **◀/▶** tastere da selektujete željeni ugao prikaza.

Opšte operacije reprodukcije slike

1. Pritisnite **MENU** taster za pretragu *.jpg files. Pritisnite **■** za prikaz slika u thumbnail modu. Pritisnite **◀/▶** za kretanje gore/dole uz pomoć strelica i **◀/▶** da selektujete slike. Da pogledate željene fajlove u punom ekranu pritisnite **ENTER** da potvrdite selekciju.
2. Pritisnite **▶/◀** za rotiranje slika u pravcu i suprotno pravcu kazaljke na satu.
3. Pritisnite **◀/▶** za vraćanje fajlova vertikalno/horizontalno.
4. Pritisnite **OSD** taster za kretanje kroz brojne režime tranzicije:

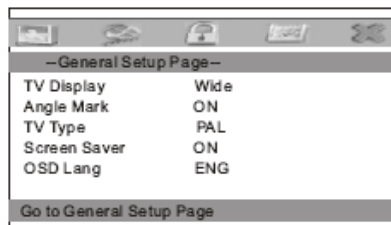
A	Gore do dole	I	Centar horizontale na obe strane
B	Dole ka gore	J	Centar vertikala na obe strane
C	Sa leve strane na desnu	K	Gore i dole do centra
D	Sa desne strane u levo	L	Desno i levo do centra
E	Levo gore do desno dole	M	Sa četiri prozora gornje strane do donje strane
F	Desno gore do levo dole	N	Sa četiri prozora leve strane na desnu stranu
G	Levo dole do desno gore	O	Sa četiri ivice do centra
H	Desno dole do levo gore		
5. Ø ikone će biti prikazane kada opcije nisu raspoložive u ovom modu.

Opšte operacije za muzičku reprodukciju



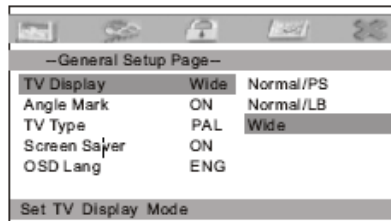
1. Pritisnite **◀/▶** taster da selektujete željeni MP3 fajl. Pritisnite **ENTER** taster za start reprodukcije.
2. Pogledajte poglavlje **Opšte operacije video reprodukcije** za detaljne informacije funkcija..

Sistemska podešavanja



1. Pritisnite **SETUP** taster za ulazak u meni podešavanja.
2. Pritisnite **◀/▶** taster da obeležite različite kategorije. Pritisnite **◀/▶** taster da selektujete opcije.
3. Pritisnite **ENTER** taster da potvrdite selekciju. Pritisnite **◀** taster za izlazak.

Strana za generalna podešavanja

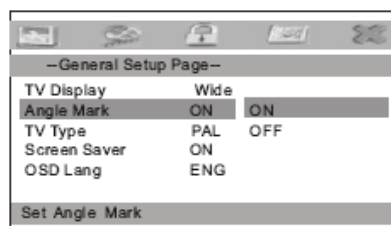


TV Display:

Podešavanje formata ekrana između **Normal/PS**, **Normal/LB**, i **Wide**.

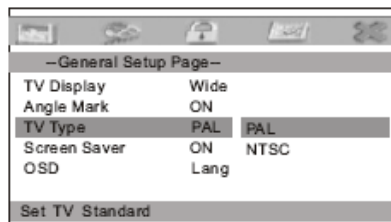
NAPOMENA::

- Ova opcija određena je odnosom ekrana sa koga se DVD disk snima.
- Molimo selektujte **Wide** kada koristite 16:9 TV display.



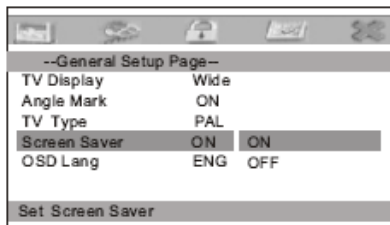
Oznaka ugla:

- Omogućuje/onemogućuje funkciju vuče uglova.
- Ikona kamere biće prikaza na ekranu kada je ovakva funkcija podržana od strane medija fajla.



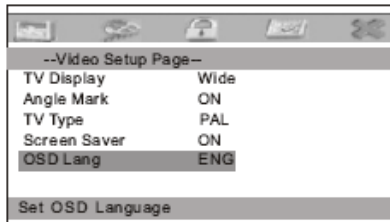
TV Tip:

- Podesite TV tip **PAL** ili **NTSC**.
- Fabrički vrednosti su podešene na **PAL** TV tip.



Screen Saver:

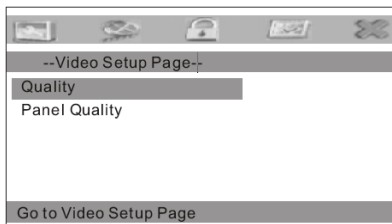
- Omogućuje/onemogućuje screen saver funkciju.
- Screen saver funkcija će biti aktivirana kada je uređaj u stanju mirovanja duže od 3 minuta.
- Fabričke vrednosti su podešene na **ON**.



OSD Lang:

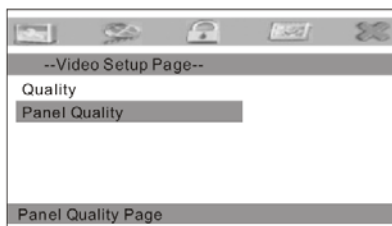
- Podešavanja OSD jezika.
- Fabričke vrednosti su podešene na **ENG**.

Strana video podešavanja



Kvalitet:

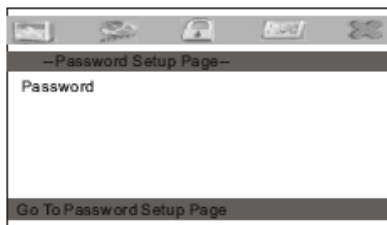
- Podešavanje video opcija ekrana uključujući **Osvetljenost, contrast, nijanse i zasićenost**.
- Fabričke vrednosti su podešene na **00**.



Kvalitet panela:

- Podešavanje opcija ekrana uključujući i **osvetljenost, contrast, nijanse i zasićenost**.
- Fabričke vrednosti su podešene na **00**.

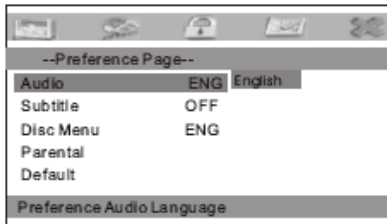
Strana postavljanja lozinke



Lozinka:

- Definiše i modifikuje lozinku
- Sve roditeljske kontrolne opcije su zaštićene lozinkom
- Fabričke vrednosti su podešene na **8888**.

Preference Page

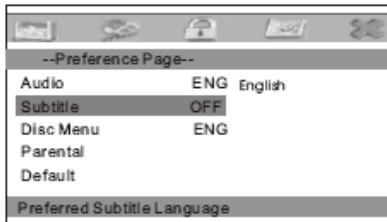


Audio:

- Podešava željeni audio jezik DVD diska.
- Fabrički jezik je podešen na **ENG**.

NAPOMENA::

- Audio jezici su obezbeđeni na DVD disku.

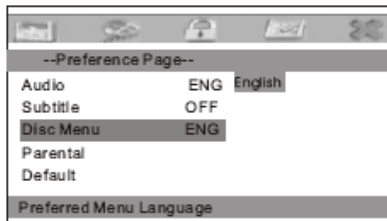


Podnaslov:

- Omogućuje/onemogućuje/podešava željeni jezik podnaslova DVD diska.
- Fabričke vrednosti podešene su na **OFF**.

NAPOMENA::

- Jezici podnaslova su obezbeđeni na DVD disku.

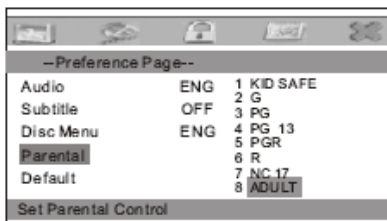


Disk meni:

- Podešava željeni jezik menija DVD diska.
- Fabričke vrednosti su podešene na **ENG**.

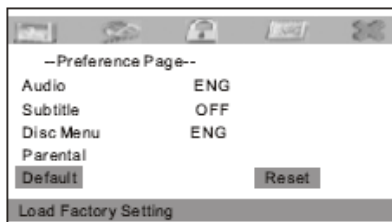
NAPOMENA::

- Ova funkcija je raspoloživa samo za DVD diskove.



Kontrole roditelja:

- Zaključavanje specifičnih segmenata DVD sadržaja.
- Podešavanja za različite roditeljske kontrole za DVD diskove.
- Fabričke vrednosti podešene su na **ADULT**.



Fabričke vrednosti:

- Selektujte opciju i pritisnite **ENTER** taster za vraćanje svih podešavanja na fabričke vrednosti.

Punjenje uređaja

- Baterija uređaja je Lithium Polymer punjiva baterija. Potpuno napunite bateriju pre njene upotrebe prvi put.
- Vreme punjenja u normalnim uslovima je približno 6 sati. Kompletно napunjena baterija isporučuje približno 2 sata rada glavne jedinice. Ipak, vreme rada varira u zavisnosti od fajlovima koji se reprodukuju.
- Znak za **praznu bateriju** biće prikazan kada je baterija skoro prazna. Baterija će se u potpunosti iscrpeti nakon 10 minuta.
- Baterija se može ponovo napuniti samo kada je uređaj u power off modu. Molimo isključite uređaj pre punjenja baterije. Indikator statusa baterije će svetleti crveno tokom punjenja. Kada je baterija potpuno napunjena svetleće žuto

Upotreba torbe za automobil

Pratite korake niže navedene da postavite Prestigio Portable DVD Player 109 na naslon za glavu u automobilu.

1. Otvorite torbu za automobile koja je priložena i oslobodite kaiševe za povezivanje.
2. Postavite uređaj u torbu za automobile, tako da baza bude u dubljem delu.
3. Postavite kaiševe sa leve i desne strane baze i pričvrstite ekran.
4. Ponovo pričvrstite kaiševe do željene pozicije.
5. Oslobodite kaiš sa zadnje strane torbe.
6. Provucite kaiš kroz otvor na naslonu za glavu automobila.
7. Podesite dužinu kaiševa i pričvrstite.

Specifikacija proizvoda

Kompatibilan format diska

DVD±RW/RW, VCD, CD-R/RW, CD-DA, MP3, MPEG4, JPEG

SRB-10

Signal Sistem	PAL/NTSC
Veličina TFT LCD ekrana	9.0 inča
Frekvencija	20Hz~20kHz ±2.5dB
Video Output	Output Level: 1.0V _{p-p} , Load: 75Ω, unbalanced
Audio Output	Output level: 1.4V _{rms} , Load: 10KΩ
Audio Signal-to-Noise Rate	≥80dB
Dinamični rang	≥85dB
Brzina USB Data transfera	USB1.1
Izvor napajanja	DC 9~12V
Potrošnja energije	10W
Operativna temperatura	5~40°C
Težina	0.78Kg
Dimenzije (L * W * H)	270mm X 200mm X 41mm
Tip baterije	Lithium Polymer punjiva baterija

Tehnička podrška i garantne informacije

Molimo pogledajte www.prestigio.com za tehničku podršku i priloženi garantni list za garantne informacije.

Odricanje od odgovornosti

Učinili smo sve napore da osiguramo da su informacije i procedure u ovom uputstvu za upotrebu precizne i kompletne. Nema odgovornosti i neće biti prihvaćena za bilo kakve greške i nedostatke.

Prestigio zadržava pravo izmena bez prethodnog upozorenja.